

Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Kazakistan Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Uluslararası Terörizm, Organize Suçlar, Uyuşturucu ve Psikotrop Maddelerle Bunların Katkı Maddeleri ve Benzerlerinin Kaçakçılığı ve Diğer Tiplerdeki Suçlarla Mücadelede İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı ve Dışişleri Komisyonu Raporu (1/309)

Not: Tasarı Başkanlıkça; tali olarak İçişleri, esas olarak da Dışişleri Komisyonuna havale edilmiştir.

T.C.

Başbakanlık

Kanunlar ve Kararlar

Genel Müdürlüğü

27/9/2007

Sayı: B.02.0.KKG/196279/3739

Konu: Yenileme

TÜRKİYE BÜYÜK MİLLET MECLİSİ BAŞKANLIĞINA

Önceki yasama döneminde hazırlanıp Başkanlığınıza sunulan ve İçtüzüğü'nün 77 nci maddesi uyarınca hükümsüz sayılan ilişik listede adları belirtilen kanun tasarılarının yenilenmesi Bakanlar Kurulunca uygun görülmüştür.

Gereğini arz ederim.

Cemil Çiçek

BaşbakanV.

LİSTE

<u>Esas No.</u>	<u>Hükümsüz Sayılan Kanun Tasarısının Adı :</u>
1/887	Ceza İnfaz Kurumları ve Tutukevleri İzleme Kurulları Kanununda Değişiklik Yapılmasına İlişkin Kanun Tasarısı
1/903	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Hindistan Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Bilim ve Teknoloji Alanlarında İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/906	Türkiye Cumhuriyeti ile İsveç Krallığı Arasında 30 Haziran 1978 Tarihinde İmzalanan Sosyal Güvenlik Sözleşmesini Değiştiren Ek Sözleşmenin Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/922	Adaletle Uluslararası Erişim Hakkında Sözleşmenin Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı

<u>Esas No.</u>	<u>Hükümsüz Sayılan Kanun Tasarısının Adı :</u>
1/931	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Vietnam Sosyalist Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Turizm Alanında İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/934	Türkiye Cumhuriyeti Küçük ve Orta Ölçekli Sanayi Geliştirme ve Destekleme İdaresi Başkanlığı ile Romanya Kobiler ve Kooperatifler Ulusal Kurumu Arasındaki Mutabakat ve İşbirliği Zaptının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/936	Türkiye Cumhuriyeti Ulaştırma Bakanlığı ile Suriye Arap Cumhuriyeti Ulaştırma Bakanlığı Arasında Yapılan Lokomotif, Vagon ve Diğer Ray Hizmetlerini de Kapsayan Demiryolu Araç ve Gereçlerinin Yapımı, Geliştirilmesi, Yenilenmesi, Bakımı ve Onarımıyla İlgili Karşılıklı Anlaşma Protokolünün Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/939	Türkiye Cumhuriyeti ile Slovakya Cumhuriyeti Arasında Hukuki ve Ticari Konularda Adli İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/941	Türkiye Cumhuriyeti ile Libya Arap Halk Sosyalist Büyük Cemahiriyesi Arasında Tarım Alanında Teknik, Bilimsel ve Ekonomik İşbirliği Protokolünün Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/957	Türkiye Cumhuriyeti Sağlık Bakanlığı ve Dünya Sağlık Örgütü Avrupa Bölge Ofisi Arasında İki Yıllık İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/958	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Litvanya Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Savunma Sanayii İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/959	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Rusya Federasyonu Hükümeti Arasında Denizlerde Karasuların Ötesindeki Olayların Önlenmesine İlişkin Anlaşmanın Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/962	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Afganistan İslam Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Tarım Alanında Teknik, Bilimsel ve Ekonomik İşbirliği Protokolünün Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/963	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Sudan Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Denizcilik Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/964	Türkiye Cumhuriyeti Adalet Bakanlığı ile Bosna-Hersek Adalet Bakanlığı Arasında İşbirliği Konusunda Protokolün Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/965	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Rusya Federasyonu Hükümeti Arasında Savunma Sanayii Alanında İkili İş Birliği Süresince Mübadele Edilen veya Oluşturulan Gizlilik Dereceli Bilgi ve Malzemelerin Karşılıklı Korunması Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/970	Türkiye Cumhuriyeti Başbakanlık Türk İşbirliği ve Kalkınma İdaresi Başkanlığı ile Özbekistan Cumhuriyeti Dış Ekonomik İlişkiler Ajansı Arasında İşbirliği Protokolünün Onaylanmasının Uygun Bulunduğu Hakkında Kanun Tasarısı
1/973	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Rusya Federasyonu Hükümeti Arasında İki Taraflı Askeri Teknik İşbirliği Çerçevesinde Kullanılan ve Elde Edilen Fikrî ve Sınai Mülkiyet Haklarının Karşılıklı Korunmasına İlişkin Müsterek Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/982	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Moğolistan Hükümeti Arasında Sağlık Alanında İşbirliğine Dair Anlaşmanın Onaylanmasının Uygun Bulunduğu Hakkında Kanun Tasarısı

<u>Esas No.</u>	<u>Hükümsüz Sayılan Kanun Tasarısının Adı :</u>
1/983	Türkiye Cumhuriyeti ile Amerika Devletleri Örgütü Genel Sekreterliği Arasında Çerçeve İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/986	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Kore Cumhuriyeti Hükümeti Arasında İktisadi Kalkınma İşbirliği Fonu Kredilerine İlişkin Anlaşmanın Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/987	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Bosna-Hersek Bakanlar Kurulu Arasında Turizm Alanında İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1000	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Moldova Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Ekonomik İşbirliğine Dair Mutabakat Zaptının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1014	Karadeniz Ekonomik İşbirliği Parlamenter Asamblesinin Ayrıcalık ve Bağışıklıklarına Dair Protokolün Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1015	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Bosna-Hersek Bakanlar Kurulu Arasında İşbirliği Protokolünün Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1016	Asya Karayolları Ağı Hükümetlerarası Anlaşmasına Katılmamızın Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1020	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Sırbistan ve Karadağ Bakanlar Konseyi Arasında Askerî-Bilimsel ve Askerî-Teknik İşbirliği Konusunda Anlaşmanın Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1044	Uyuşturucu ve Psikotrop Maddelerin Kaçakçılığına Karşı Birleşmiş Milletler Sözleşmesinin 17 nci Maddesinin Uygulanmasına İlişkin Deniz Yoluyla Yapılan Kaçakçılıkla Mücadele Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1045	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Belarus Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Veterinerlik Alanında İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1046	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Güney Afrika Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Gümrük İdarelerinin Karşılıklı Yardımlaşmasına İlişkin Anlaşmanın Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1049	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Bulgaristan Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Bilimsel ve Teknolojik İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1051	Türkiye Cumhuriyeti ile Arjantin Cumhuriyeti Arasında Veterinerlik Alanında İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1058	Güneydoğu Avrupa Sivil-Asker Acil Durum Planlama Konseyi Kurulması Hakkında Anlaşmanın Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1059	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Mısır Arap Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Uluslararası Karayolu Taşımacılığı Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1060	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Afganistan İslam Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Gümrük Konularında İşbirliği ve Karşılıklı Yardımlaşma Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1063	Türkiye Cumhuriyeti ile Arjantin Cumhuriyeti Arasında Bitki Koruma Alanında İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı

<u>Esas No.</u>	<u>Hükümsüz Sayılan Kanun Tasarısının Adı :</u>
1/1071	Çocuklarla Kişisel İlişki Kurulmasına Dair Avrupa Sözleşmesinin Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1076	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Fas Krallığı Hükümeti Arasında Bitki Karantina ve Bitki Koruma Alanında İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1078	Türkiye Cumhuriyeti Jandarma Genel Komutanlığı ile Ukrayna İçişleri Bakanlığı İç Birlikler Ana Departmanı Arasında Güvenlik Alanında Personel Eğitimi ve Öğretimi İşbirliği Protokolünün Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1079	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Fas Krallığı Hükümeti Arasında Sağlık Alanında İşbirliğine Dair Anlaşmanın Onaylanmasının Uygun Bulunduğu Hakkında Kanun Tasarısı
1/1080	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Suudi Arabistan Krallığı Hükümeti Arasında Güvenlik, Uyuşturucu ve Psikotrop Maddelerle Mücadele Alanında İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1087	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Kazakistan Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Uluslararası Terörizm, Organize Suçlar, Uyuşturucu ve Psikotrop Maddelerle Bunların Katkı Maddeleri ve Benzerlerinin Kaçakçılığı ve Diğer Tiplerdeki Suçlarla Mücadelede İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1088	Türkiye Cumhuriyeti Devlet İstatistik Enstitüsü ile Kazakistan Cumhuriyeti İstatistik Ajansı Arasında İstatistik İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1090	Uluslararası Karayolu Yolcu ve Eşya Taşımacılığına İlişkin Türkiye Cumhuriyeti ve Portekiz Cumhuriyeti Arasında Anlaşmanın Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1091	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Ukrayna Bakanlar Kurulu Arasında Demiryolu Taşımacılığı Alanında İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna İlişkin Kanun Tasarısı
1/1092	Türkiye Cumhuriyeti ile Bosna-Hersek Arasında Hukuki ve Ticari Konularda Adli İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1095	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Pakistan İslam Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Tarım Alanında Teknik-Bilimsel ve Ek Ekonomik İşbirliği Protokolünün Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1101	Uluslararası Çocuk Kaçırmanın Hukuki Veçhelerine Dair Kanun Tasarısı
1/1107	Türkiye Cumhuriyeti ve Tayland Krallığı Arasında Yatırımların Karşılıklı Teşviki ve Korunmasına İlişkin Anlaşmanın Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1109	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ve Ukrayna Hükümeti Arasında Enerji Alanında İşbirliğine İlişkin Anlaşmanın Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1116	Türkiye Cumhuriyeti Dışişleri Bakanlığı ile Arap Devletleri Ligi Genel Sekreterliği Arasında Mutabakat Muhtırasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1117	Müteaddit Defalar Değiştirilmiş Bulunan 13 Aralık 1960 Tarihli Eurocontrol Hava Seyrüsefer Güvenliği İçin İşbirliği Uluslararası Sözleşmesi Birleştirme Protokolü Konusundaki Diplomatik Konferansın Son Senedinin Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı

<u>Esas No.</u>	<u>Hükümsüz Sayılan Kanun Tasarısının Adı :</u>
1/1118	Avrupa Topluluğunun, Müteaddit Defalar Değiştirilmiş ve 27 Haziran 1997 Tarihli Protokol ile Birleştirilmiş Bulunan 13 Aralık 1960 Tarihli Eurocontrol Hava Seyrüsefer Güvenliği İçin İşbirliği Uluslararası Sözleşmesine Katılmasına Dair Protokol Hakkındaki Diplomatik Konferansın Son Senedinin Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1123	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Ukrayna Bakanlar Kurulu Arasında Kişilerin Geri Kabulüne İlişkin Anlaşmanın Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1124	Türkiye Cumhuriyeti ve Körfez Arap Ülkeleri İşbirliği Konseyi Üyesi Ülkeler Arasında Ekonomik İşbirliğine İlişkin Çerçeve Anlaşmanın Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1128	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Azerbaycan Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Hırtıcılık Alanında Eğitim, Teknik ve Bilimsel İşbirliğine Dair Anlaşmanın Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1138	Türk Ticaret Kanunu Tasarısı
1/1140	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Fas Krallığı Hükümeti Arasında Veterinerlik Alanında İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1141	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Ukrayna Bakanlar Kurulu Arasında Bilimsel ve Teknolojik İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1142	Hava Yoluyla Uluslararası Taşımacılığa İlişkin Belirli Kuralların Birleştirilmesine Dair Sözleşmenin Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1143	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti, Mısır Arap Cumhuriyeti Hükümeti ve Suriye Arap Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Turizm Alanında İşbirliğine İlişkin Mutabakat Zaptının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1144	Türkiye Cumhuriyeti ile Romanya Arasında Hukuki Konularda Adli Yardımlaşma Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1151	Türkiye Cumhuriyeti Devleti ile Azerbaycan Cumhuriyeti Devleti Arasında Telif Hakları ve İlgili Diğer Fikri Haklar Alanında İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1152	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Yunanistan Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Sağlık Alanında İşbirliğine Dair Anlaşmanın Onaylanmasının Uygun Bulunduğu Hakkında Kanun Tasarısı
1/1159	Kat Mülkiyeti Kanununda Değişiklik Yapılmasına İlişkin Kanun Tasarısı
1/1163	Uluslararası Telekomünikasyon Birliği (ITU) 2003 Dünya Radyo Komünikasyon Konferansı Sonuç Belgelerinin Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1174	Uluslararası Denizcilik Örgütü Sözleşmesinde Yapılan Değişikliklerin Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1187	Temel Ceza Kanunlarına Uyum Amacıyla Çeşitli Kanunlarda Değişiklik Yapılmasına Dair Kanun Tasarısı
1/1203	Ekonomik İşbirliği Teşkilatı (EİT) Kaçakçılık ve Gümrük Suçları Veri Bankasının Kurulması ve İşletilmesine Dair Anlaşmanın Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1231	Milletlerarası Özel Hukuk ve Usul Hukuku Hakkında Kanun Tasarısı
1/1238	Milletlerarası Mal Satımına İlişkin Sözleşmeler Hakkında Birleşmiş Milletler Antlaşmasına Katılmamızın Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı

<u>Esas No.</u>	<u>Hükümsüz Sayılan Kanun Tasarısının Adı :</u>
1/1253	Avrupa Konseyi Terörizmin Önlenmesi Sözleşmesinin Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1256	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Kolombiya Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Ticaret İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1275	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Fildişi Sahili (Kotdivuar) Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Ticaret Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1276	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Fildişi Sahili (Kotdivuar) Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Ekonomik ve Teknik İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1280	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Slovenya Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Gümrük Konularında İşbirliği ve Karşılıklı Yardım Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1281	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ve Guyana Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Ticaret ve Ekonomik İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1289	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Malavi Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Ticaret, Ekonomik ve Teknik İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1290	Tanık Koruma Kanunu Tasarısı
1/1296	Irak'a Komşu Devletler Hükümetleri ile Irak Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Terörizm, Sınırlardan Yasadışı Sızmalar ve Örgütlü Suçlarla Mücadele Konularında Güvenlik İşbirliğine İlişkin Protokolün Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1302	Sporda Doping'e Karşı Uluslararası Sözleşmeye Katılmamızın Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1334	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Azerbaycan Cumhuriyeti Hükümeti Arasında 17 Temmuz 1998 Tarihinde Ankara'da İmzalanan Sosyal Güvenlik Sözleşmesinin Revizyonu ile İlgili Ek Sözleşmenin Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
1/1349	İstanbul 2010 Avrupa Kültür Başkenti Hakkında Kanun Tasarısı

T.C.
Başbakanlık
Kanunlar ve Kararlar
Genel Müdürlüğü
Sayı: B.02.0.KKG.0.10/1011148/3591

1/8/2005

TÜRKİYE BÜYÜK MİLLET MECLİSİ BAŞKANLIĞINA

Dışişleri Bakanlığınca hazırlanan ve Başkanlığınıza arzı Bakanlar Kurulunca 11.7.2005 tarihinde kararlaştırılan “Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Kazakistan Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Uluslararası Terörizm, Organize Suçlar, Uyuşturucu ve Psikotrop Maddelerle Bunların Katkı Maddeleri ve Benzerlerinin Kaçakçılığı ve Diğer Tiplerdeki Suçlarla Mücadelede İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı” ile gerekçesi ilişikte gönderilmiştir.

Gereğini arz ederim.

Recep Tayyip Erdoğan
Başbakan

GEREKÇE

26 Mayıs 2005 tarihinde Astana’da imzalanan “Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Kazakistan Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Uluslararası Terörizm, Organize Suçlar, Uyuşturucu ve Psikotrop Maddelerle Bunların Katkı Maddeleri ve Benzerlerinin Kaçakçılığı ve Diğer Tiplerdeki Suçlarla Mücadelede İşbirliği Anlaşması” iki ülke ilgili güvenlik teşkilatları arasında mevcut işbirliği çalışmalarının yasal zeminini oluşturacaktır.

Bu Anlaşmayla, eşitlik ve karşılıklı çıkar ilkesinden hareketle iki ülke arasında uluslararası terörizm, örgütlü suç, kaçakçılık, yasadışı göç, adam kaçırma, insan ticareti, uyuşturucu ve psikotrop maddeler ile karaparayla mücadelede çok yönlü işbirliğinin geliştirilmesi ve daha etkin bir şekilde yürütülmesi amaçlanmaktadır. Bu doğrultuda, Anlaşma’da açıkça belirlenen iki ülke yetkili makamları arasında karşılıklı bilgi ve tecrübe paylaşımının doğrudan koordine edilmesinin yanı sıra, bu faaliyetleri gözden geçirmek ve olabilecek aksaklıkları belirlemek ve gidermek üzere bir Ortak Komisyonun kurulması öngörülmektedir.

22. Dönem Dışışleri Komisyonu Raporu

Türkiye Büyük Millet Meclisi

Dışışleri Komisyonu

Esas No.: 1/1087

13.12.2005

Karar No.: 117

TÜRKİYE BÜYÜK MİLLET MECLİSİ BAŞKANLIĞINA

Dışışleri Bakanlığı tarafından hazırlanarak Bakanlar Kurulunca, 1.8.2005 tarihinde Türkiye Büyük Millet Meclisi Başkanlığına sunulan ve Başkanlıkça 19.9.2005 tarihinde tali komisyon olarak İçişleri Komisyonuna, esas komisyon olarak da Komisyonumuza havale edilen “Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Kazakistan Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Uluslararası Terörizm, Organize Suçlar, Uyuşturucu ve Psikotrop Maddelerle Bunların Katkı Maddeleri ve Benzerlerinin Kaçakçılığı ve Diğer Tiplerdeki Suçlarla Mücadelede İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı” Komisyonumuzun 8.12.2005 tarihli 27 nci toplantısında Dışışleri ile İçişleri bakanlıkları temsilcilerinin de katılmalarıyla görüşülmüştür.

Uluslararası terörist faaliyetler, uyuşturucu maddeler ve bunların kaçakçılığı ile sınıraşan suçlar dünya çapında artış göstermektedir. Hazırlık ve işlenme safhaları farklı ülkelerde icra edilen bu suçlarla ülkeler mücadele edebilmek için karşılıklı işbirliğine ihtiyaç duymakta ve bu amaçla ikili ya da bölgesel işbirliği anlaşmaları imzalamaktadırlar.

Bu bağlamda; ülkemiz ile Kazakistan güvenlik teşkilatları arasında mevcut işbirliği çalışmalarının hukuki zeminini oluşturmak amacıyla 26 Mayıs 2005 tarihinde Astana’da Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Kazakistan Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Uluslararası Terörizm, Organize Suçlar, Uyuşturucu ve Psikotrop Maddelerle Bunların Katkı Maddeleri ve Benzerlerinin Kaçakçılığı ve Diğer Tiplerdeki Suçlarla Mücadelede İşbirliği Anlaşması imzalanmıştır.

Tasarı ve gerekçesi incelendiğinde Anlaşma ile;

Uluslararası terörizm, uyuşturucu ve psikotrop madde kaçakçılığı, insan ticareti, kaçakçılık, yasadışı göç ve karapara aklanması gibi suçların tespiti, ifşası ve soruşturmasında Taraflar arasında işbirliğinin sağlanması,

Karşılıklılık esasına dayalı olarak uzman mübadelesi,

Gerektiğinde ortak operasyonel arama ve soruşturmaların ifası,

Tarafların ulusal ve kamu güvenliğini hedef alan terörist eylemlerin bastırılması amacıyla alınacak tedbirler,

Taraflar arasında uygulanan işbirliğini gözden geçirmek ve Anlaşmanın aksayan yönlerini belirlemek ve gidermek amacıyla ortak komisyon kurulması,

konularında kapsamlı düzenlemelerin öngörüldüğü anlaşılmaktadır.

Komisyonumuzda Tasarının tümü üzerinde yapılan görüşmelerde;

Ülkemizin özellikle terörizm ve uyuşturucu ile mücadelede önemli bir yere sahip olduğu,

Anlaşma ile her iki ülkenin bu alandaki bilgi ve tecrübelerini paylaşma imkânı bulacağı,

Anlaşmanın Kazakistan ile her alanda devam eden dostluk temelindeki işbirliğimizi artıracığı, ifade edilmiştir.

Tasarının tümü üzerindeki görüşmelerin ardından Tasarı ve gerekçesi Komisyonumuzca da benimsenerek maddelerin görüşülmesine geçilmiştir.

Türkiye Büyük Millet Meclisi

(S. Sayısı: 60)

Tasarının 1 inci, 2 nci, 3 üncü maddeleri ile tümü aynen kabul edilmiştir.

Raporumuz, Genel Kurulun onayına sunulmak üzere Yüksek Başkanlığa saygı ile arz olunur.

Başkan	Başkanvekili	Kâtip
<i>Mehmet Dülger</i>	<i>Eyyüp Sanay</i>	<i>Metin Yılmaz</i>
Antalya	Ankara	Bolu
Üye	Üye	Üye
<i>Mahmut Koçak</i>	<i>Ramazan Toprak</i>	<i>Ahmet Edip Uğur</i>
Afyonkarahisar	Aksaray	Balıkesir
Üye	Üye	Üye
<i>V. Haşim Oral</i>	<i>Abdülbaki Türkoğlu</i>	<i>Muzaffer Gülyurt</i>
Denizli	Elazığ	Erzurum
Üye	Üye	Üye
<i>Züheyir Amber</i>	<i>Halil Akyüz</i>	<i>Mehmet B. Denizolgun</i>
Hatay	İstanbul	İstanbul
Üye	Üye	Üye
<i>Şükrü Mustafa Elekdağ</i>	<i>Hüseyin Kansu</i>	<i>Onur Öymen</i>
İstanbul	İstanbul	İstanbul
	Üye	
	<i>Fikret Ünlü</i>	
	Karaman	

Dışışleri Komisyonu Raporu

Türkiye Büyük Millet Meclisi

Dışışleri Komisyonu

Esas No.: 1/309

20 Kasım 2007

Karar No.: 41

TÜRKİYE BÜYÜK MİLLET MECLİSİ BAŞKANLIĞINA

Dışışleri Bakanlığı tarafından hazırlanarak Başkanlıkça 22 nci Dönemde (1/1087) esas numarası ile havale edilen “Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Kazakistan Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Uluslararası Terörizm, Organize Suçlar, Uyuşturucu ve Psikotrop Maddelerle Bunların Katkı Maddeleri ve Benzerlerinin Kaçakçılığı ve Diğer Tiplerdeki Suçlarla Mücadelede İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı” Dışışleri Komisyonunca kabul edilmiş ve komisyon raporu 1044 Sıra Sayısı ile Genel Kurul gündemine girmiştir. Ancak, dönemin sona ermesi nedeniyle hükümsüz kalan kanun tasarısı, Bakanlar Kurulu tarafından 27/9/2007 tarihinde yenilenerek Başkanlık tarafından 1/10/2007 tarihinde tali komisyon olarak İçişleri Komisyonuna esas komisyon olarak da Komisyonumuza yeniden havale edilmiş ve Komisyonumuzun 15/11/2007 tarihli 6 ncı toplantısında Dışışleri Bakanlığı ile İçişleri Bakanlığı temsilcilerinin de katılmalarıyla görüşülmüştür.

Ülkemiz ile Kazakistan güvenlik teşkilatları arasında terörizm ve organize suçlar alanında öngörülen işbirliği çalışmalarına hukuki zemin oluşturmak amacıyla 26 Mayıs 2005 tarihinde Astana’da Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Kazakistan Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Uluslararası Terörizm, Organize Suçlar, Uyuşturucu ve Psikotrop Maddelerle Bunların Katkı Maddeleri ve Benzerlerinin Kaçakçılığı ve Diğer Tiplerdeki Suçlarla Mücadelede İşbirliği Anlaşması imzalanmıştır.

Tasarı ve gerekçesi incelendiğinde Anlaşma ile;

Uluslararası terörizm, uyuşturucu ve psikotrop madde kaçakçılığı, insan ticareti, kaçakçılık, yasadışı göç ve karapara aklanması gibi suçların tespiti, ifşası ve soruşturmasında Taraflar arasında işbirliğinin sağlanması,

Karşılıklılık esasına dayalı olarak uzman mübadelesi,

Gerektiğinde ortak operasyonel arama ve soruşturmaların ifası,

Tarafların ulusal ve kamu güvenliğini hedef alan terörist eylemlerin bastırılması amacıyla alınacak tedbirler,

Taraflar arasında uygulanan işbirliğini gözden geçirmek ve Anlaşmanın aksayan yönlerini belirlemek ve gidermek amacıyla ortak komisyon kurulması,

konularında düzenlemelerin öngörüldüğü anlaşılmaktadır.

Komisyonumuzda Tasarının tümü üzerinde yapılan görüşmelerde;

Anlaşmanın Kazakistan ile terörizm, organize suçlar ve uyuşturucu kaçakçılığının önlenmesi alanlarında gerçekleştirilecek işbirliğine hukuki zemin teşkil edeceği,

Ülkemiz tarafından 70 ayrı ülke ile benzer içerikte anlaşmalar imzalandığı,

Anlaşmanın, Dışışleri Bakanlığı ile birlikte İçişleri Bakanlığı ve diğer ilgili kurumlar arasında sağlanan mutabakat sonucu imzalandığı,

ifade edilmiştir.

Tasarının geneli üzerinde Komisyon tarafından yapılan görüşmeleri takiben İçtüzüğün 77 nci maddesi gereğince 22 nci dönemdeki 1044 Sıra Sayısında yer alan Dışışleri Komisyonu raporu ve metninin benimsenmesi hususunda verilen önerge kabul edilerek, 22 nci dönem komisyon raporu ve metni Komisyonumuzca aynen ve oybirliğiyle benimsenmiştir.

Türkiye Büyük Millet Meclisi

(S. Sayısı: 60)

Komisyon üyelerinden İstanbul Milletvekili Canan Kalsın ve Bolu Milletvekili Metin Yılmaz’-
ın komisyon raporu üzerine özel sözcü olarak atanması Komisyon tarafından kabul edilmiştir.

Raporumuz, Genel Kurulun onayına sunulmak üzere Yüksek Başkanlığa saygı ile arz olunur.

Başkan	Başkanvekili	Sözcü
<i>H. Murat Mercan</i>	<i>Mehmet Ceylan</i>	<i>Suat Kınıklioğlu</i>
Eskişehir	Karabük	Çankırı
Bu Raporun Özel Sözcüsü	Bu Raporun Özel Sözcüsü	Kâtip
<i>Metin Yılmaz</i>	<i>Canan Kalsın</i>	<i>Abdulkadir Emin Önen</i>
Bolu	İstanbul	Şanlıurfa
Üye	Üye	Üye
<i>Ahmet Deniz Bölükbaşı</i>	<i>Şükrü Mustafa Elekdağ</i>	<i>İlhan Kesici</i>
Ankara	İstanbul	İstanbul
Üye	Üye	Üye
<i>Sebahat Tuncel</i>	<i>Canan Arıtman</i>	<i>Mehmet Çerçi</i>
İstanbul	İzmir	Manisa
Üye	Üye	
<i>Gönül Bekin Şahkulubey</i>	<i>Necip Taylan</i>	
Mardin	Tekirdağ	

HÜKÜMETİN TEKLİF ETTİĞİ METİN

TÜRKİYE CUMHURİYETİ HÜKÜMETİ İLE KAZAKİSTAN CUMHURİYETİ HÜKÜMETİ ARASINDA ULUSLARARASI TERÖRİZM, ORGANİZE SUÇLAR, UYUŞTURUCU VE PSİKOTROP MADDELERLE BUNLARIN KATKI MADDELERİ VE BENZERLERİNİN KAÇAKÇILIĞI VE DİĞER TİPLERDEKİ SUÇLARLA MÜCADELEDE İŞBİRLİĞİ ANLAŞMASI-NIN ONAYLANMASININ UYGUN BULUNDUĞUNA DAİR KANUN TASARISI

MADDE 1- 26 Mayıs 2005 tarihinde Astana’da imzalanan “Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Kazakistan Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Uluslararası Terörizm, Organize Suçlar, Uyuşturucu ve Psikotrop Maddelerle Bunların Katkı Maddeleri ve Benzerlerinin Kaçakçılığı ve Diğer Tiplerdeki Suçlarla Mücadelede İşbirliği Anlaşması”nın onaylanması uygun bulunmuştur.

MADDE 2- Bu Kanun yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

MADDE 3- Bu Kanun hükümlerini Bakanlar Kurulu yürütür.

DİŞİŞLERİ KOMİSYONUNUN
KABUL ETTİĞİ METİN

TÜRKİYE CUMHURİYETİ HÜKÜMETİ İLE KAZAKİSTAN CUMHURİYETİ HÜKÜMETİ ARASINDA ULUSLARARASI TERÖRİZM, ORGANİZE SUÇLAR, UYUŞTURUCU VE PSİKOTROP MADDELERLE BUNLARIN KATKI MADDELERİ VE BENZERLERİNİN KAÇAKÇILIĞI VE DİĞER TİPLERDEKİ SUÇLARLA MÜCADELEDE İŞBİRLİĞİ ANLAŞMASI-NIN ONAYLANMASININ UYGUN BULUNDUĞUNA DAİR KANUN TASARISI

MADDE 1- Tasarının 1 inci maddesi Komisyonumuzca aynen kabul edilmiştir.

MADDE 2- Tasarının 2 nci maddesi Komisyonumuzca aynen kabul edilmiştir.

MADDE 3- Tasarının 3 üncü maddesi Komisyonumuzca aynen kabul edilmiştir.

Recep Tayyip Erdoğan

Başbakan

Dışişleri Bak. ve Başb. Yrd. V.	Devlet Bak. ve Başb. Yrd.	Devlet Bak. ve Başb. Yrd.
<i>M. V. Gönül</i>	<i>A. Şener</i>	<i>M. A. Şahin</i>
Devlet Bakanı	Devlet Bakanı V.	Devlet Bakanı
<i>B. Atalay</i>	<i>O. Pepe</i>	<i>M. Aydın</i>
Devlet Bakanı	Devlet Bakanı	Adalet Bakanı
<i>N. Çubukçu</i>	<i>K. Tüzmen</i>	<i>C. Çiçek</i>
Millî Savunma Bakanı	İçişleri Bakanı	Maliye Bakanı V.
<i>M. V. Gönül</i>	<i>A. Aksu</i>	<i>M. M. Eker</i>
Millî Eğitim Bakanı V.	Bayındırlık ve İskân Bakanı	Sağlık Bakanı
<i>B. Atalay</i>	<i>F. N. Özak</i>	<i>R. Akdağ</i>
Ulaştırma Bakanı	Tarım ve Köyişleri Bakanı	Çalışma ve Sos. Güv. Bakanı
<i>B. Yıldırım</i>	<i>M. M. Eker</i>	<i>M. Başesgioğlu</i>
Sanayi ve Ticaret Bakanı	En. ve Tab. Kay. Bakanı	Kültür ve Turizm Bakanı
<i>A. Coşkun</i>	<i>M. H. Güler</i>	<i>A. Koç</i>
	Çevre ve Orman Bakanı	
	<i>O. Pepe</i>	

Türkiye Büyük Millet Meclisi

(S. Sayısı: 60)

TÜRKİYE CUMHURİYETİ HÜKÜMETİ
İLE
KAZAKİSTAN CUMHURİYETİ HÜKÜMETİ
ARASINDA
ULUSLARARASI TERÖRİZM, ORGANİZE SUÇLAR, UYUŞTURUCU VE
PSİKOTROP MADDELERLE BUNLARIN KATKI MADDELERİ VE
BENZERLERİNİN KAÇAKÇILIĞI VE DİĞER TİPLERDEKİ SUÇLARLA
MÜCADELEDE İŞBİRLİĞİ ANLAŞMASI

Bundan böyle "Taraflar" olarak anılacak olan Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ve Kazakistan Cumhuriyeti Hükümeti,

Türkiye Cumhuriyeti ile Kazakistan Cumhuriyeti arasındaki mevcut dostane ilişkiler çerçevesinde,

Uluslararası terörist faaliyetlerin, sınıraşan suçların, uyuşturucu maddeler ve bunların kaçakçılığıyla ilgili suçların dünya çapında büyümeleri hususundan endişe duyarak,

30 Mart 1961 tarihli Uyuşturucu Maddeler Tek Sözleşmesi, 1961 tarihli Uyuşturucu Maddeler Tek Sözleşmesi'ne ek olarak 25 Mart 1972'de imzalanan ilave Protokol, 21 Şubat 1971 tarihli Psikotrop Maddeler Sözleşmesi ve 20 Aralık 1988 tarihli Birleşmiş Milletler Uyuşturucu ve Psikotrop Madde Kaçakçılığı ile Mücadele Sözleşmesi'nin amaçları doğrultusunda,

Eşitlik ve karşılıklı çıkar ilkesinden hareketle,

Aşağıdaki hususlarda anlaşmışlardır:

MADDE I

1. Taraflar, kendi Devletlerinin ulusal mevzuatları çerçevesinde aşağıda yer alan konuların önlenmesinde, tespiti, ifşası ve soruşturulmasında işbirliği yapacaklardır;

- 1) Uluslararası terörizm,
- 2) İnsan hayatına ve sağlığına yönelik suçlar,
- 3) Uyuşturucu ve psikotrop madde kaçakçılığı ve bunların ara ve katkı maddelerinin ve aynı zamanda bunların imalinde kullanılan hammaddelerin yasadışı kaçakçılığı,
- 4) İnsan ticaretiyle ilgili suçlar,
- 5) Ticaret ya da cinsel veya başka türlü istismar amacıyla adam kaçırma ve yasadışı olarak alıkoyma,
- 6) Kişilerin kimlik (pasaport ve vizeler) belgelerinin ve seyahat belgelerinin sahteciliği (hazırlama, tashih) ve yasadışı kullanımı,
- 7) Kaçakçılık,
- 8) Yasadışı göç,
- 9) Uluslararası örgütlü suçlar,
- 10) Suç faaliyetlerinden elde edilen paranın ve diğer maddi varlığın aklanması,
- 11) Para, ödeme vasıtaları, çek ve değerli kâğıtların sahteciliği (hazırlama, tashih) ve dağıtımı,
- 12) Araç hırsızlıkları, motorlu taşıtların yasadışı ticareti ve bu alanda suç faaliyetleri

Türkiye Büyük Millet Meclisi

(S. Sayısı: 60)

13) Silah, mühimmat, patlayıcı, stratejik hammadde (nükleer ve radyoaktif maddeler) ve diğer tehlikeli maddelerin kaçakçılığı,

14) Kültürel ve tarihi değerlerin ve sanat eserlerinin yasadışı ticareti,

15) Mali ve finansal faaliyetler alanındaki suçlar

16) Özellikle çocuklarla ilgili, cinsel nitelikteki örgütlü suçlar ile çocukların dahil olduğu pornografik malzemelerin üretimi, dağıtımı ve tedariği,

17) Bilgisayar teknolojileri üzerinden işlenen suçlar ve

18) Ekolojik suçlar

2. Taraflar, karşılıklı anlaşma yoluyla, diğer suçlarla mücadelede, bunların önlenmesinde ve her iki Devletin yetkili makamlarının işbirliğini gerektiren soruşturmalarda da ulusal mevzuatları çerçevesinde birlikte çalışacaklardır.

MADDE II

Tarafların yetkili makamları kendi ulusal mevzuatlarına uygun olarak aşağıdaki biçimlerde işbirliğinde bulunacaklardır:

1) Taleplerin ve görevlerin yerine getirilmesi,

2) Operasyonel arama, operasyonel bilgi, kriminalistik ve arşiv bilgileri mübadelesi,

3) Gerekli olduğunda operasyonel arama tedbirleri ve soruşturmaların koordineli ve ortak ifası,

4) Suçla mücadelede uygulamaya yönelik tecrübelerin mübadelesi,

5) Örgütlü suçlarla mücadelenin farklı alanlarında ve tespit ekipmanda karşılıklı ilgi alanını oluşturan bilgileri elde etmek amacıyla uzman mübadelesi,

6) Örgütlü suçlarla mücadele alanında mevzuat mübadelesi,

7) Suçun ortaya çıkarılmasında yapılan bilimsel-polisiye soruşturmalarda, kriminalistik ve adli soruşturma alanlarında elde edilen sonuçların mübadelesi,

8) Karşılıklı esasa dayalı olarak, eğitim, tekrar eğitimi ve uzmanların mesleki beceri düzeylerinin geliştirilmesinde yardım sağlanması,

9) Uyuşturucu ve psikotrop maddelerle bunların benzerleri ve katkı maddelerinin olduğu kadar imal edilmelerinde kullanılan ham maddelerin kaçakçılığı ile mücadele alanında kabul edilen yeni tedbirlerin mübadelesi.

10) Uyuşturucu ve psikotrop maddelerin zararına ilişkin olarak halkı bilinçlendirme amacıyla hazırladıkları video, broşür, araştırma, yayınlar ile eğitim ve testlerin mübadelesi.

MADDE III

Taraflar, kamu düzeninin korunması, toplum güvenliğinin sağlanması, hayatın, sağlığın, temel özgürlüklerin, vatandaşlarının hukuki çıkarlarının ve malvarlığının korunması ve aynı zamanda kendi ülkesine dönüş alanında işbirliği amacıyla kendi ulusal mevzuatları çerçevesinde;

1) Taraflar, vatandaşlarının ülkelerine geri dönüşleri alanında bilgi ve tecrübe mübadelesinde bulunacaklardır.

2) Taraflar, birbirlerinin ülkesinde, suç işlediğinden şüphelenilen veya suçlu bulunan vatandaşları ile suç işlediği için aranmakta olan vatandaşları hakkında bilgi mübadelesinde bulunacaklardır.

3) Gerekğinde, ülkelerinin kara, hava, deniz ve demiryolu ağından ulaşımı sağlanan diğer Tarafın vatandaşları ve mal varlıklarının ve aynı zamanda diğer Tarafın temsilcileri ve resmi görevlilerinin güvenliği için kendi sınırları dahilinde tedbir alacaklardır.

4) Bu Anlaşmanın I. maddesinde yer alan suçları işlemekten hüküm giymiş kişilerin sınır dışı edilmeleri veya ülkelere geri gönderilmeleri ile ilgili olarak bilgi değişiminde bulunacaklardır.

5) Bu Anlaşmanın 1. maddesinde yer alan suçların önlenmesi, suçların önlenmesi ve bastırılması bakımından tespit edilen yeni metotlar ve yöntemlerle ilgili deneyim mübadelesinde bulunacaklardır.

MADDE IV

Uluslararası terörizm ile aşırılığın diğer türleriyle mücadelede Taraflar, işbu Anlaşma hükümlerine ve kendi Devletlerinin ulusal mevzuatlarına uygun olarak:

1) Tarafların ulusal ve kamu güvenliğini hedef alan terörist eylemlerin gerçekleştirilmesi ve hazırlıklarının bastırılması amacıyla tedbirler alacaklardır.

2) Taraflardan herhangi birinin topraklarında gerçekleştirdikleri terör eylemleri nedeniyle cezai sorumluluğundan veya ceza almaktan kişilerin aranması konusunda önlemler alacaklardır.

3) Taraf Devletlerden birinin ülkesinde gerçekleştirilen ve Tarafların güvenliğini ve çıkarlarını doğrudan etkileyen terörist faaliyetlerde bulunduğu şüphelenilen kişiler; gruplar veya örgütler ile bunların faaliyetleri hakkında ve bu tür kişi, grup ve örgütlere karşı mücadelede kullanılan taktik ve teknik metodlar hakkında bilgi mübadelesinde bulunacaklardır.

4) Taraflardan birinin topraklarında faaliyet gösteren ve diğer Tarafa ve aynı zamanda diğer Devletlere ve uluslararası örgütlere yönelik olarak gerçekleştirilen terör örgütlerinin ve suç ortaklarının faaliyetlerini yasadışı değerlendirecek ve bastırabileceklerdir.

5) Terörist unsurların ve örgütlerin eline geçmesini önlemek amacıyla, verici kayıt cihazı, mayın detektörü, gece görüş teçhizatı dahil teknolojik ekipman, silah ve mühimmat ticaretini denetim altına alma alanında işbirliğinde bulunacaklardır.

6) Terörizmin güdüler, kökeni, dinamikleri ve biçimlerini ortaya çıkarmada işbirliğinde bulunacaklardır.

7) Rehin alma ve ulaşım araçlarını kaçırma gibi eylemler dahil terörist faaliyetlerle mücadele ve bu faaliyetlerin önlenmesi metodlarıyla ilgili bilgi ve uygulamaya yönelik tecrübe mübadelesinde bulunacaklardır.

8) Terörle mücadele birimleri mensuplarının eğitilmesinde ve bu amaçlarla kullanılan silah, araç ve teknik ekipmanla ilgili bilgi ve uygulamaya yönelik karşılıklı eğitim alanında işbirliğinde bulunacaklardır.

9) Bilimsel ve metodolojik çalışmalar ile uzman ve stajyer mübadelesinde bulunacaklar ve ortak toplantı ve seminerler düzenleyeceklerdir.

MADDE V

Taraflar kendi Devletlerinin ulusal mevzuatı çerçevesinde, örgütlü suçların farklı tezahürleriyle aşağıdaki biçimlerde işbirliğinde bulunacaklardır:

1) Örgütlü suçlara karışan kişiler ve özellikle bunların organizatörleri hakkında veri mübadelesinde bulunacaklardır.

2) Suçun işlenme durumları, özellikle zamanı, yeri ve suç işleme yöntemi, etkilenen insan ve eş-yalar, bunların hedefleri, özellikleri ve aynı zamanda Taraf Devletlerin ceza mevzuatındaki nitelikleri hakkında veri mübadelesinde bulunacaklardır.

Ağır suçları ortaya çıkarmak, soruşturmak ve aynı zamanda her bir özel durumda asayiş tehlikeye atabilecek suçları önlemek için gerekli olduğunda veri ve bilgi mübadelesinde bulunacaklardır.

3) Karşılıklı örgütsel ve uygulamaya yönelik yardım sağlayarak operasyonel ve soruşturmalara yönelik faaliyetlerin gerçekleştirilmesini koordine edeceklerdir.

4) Örgütlü suçlarla ve bunların farklı tezahürleriyle ve diğer türlerdeki suçlarla mücadelede teknik düzeyi geliştirmek amacıyla polisin eğitiminde ve yeniden eğitiminde karşılıklı yardımda ve uzman mübadelesinde bulunacaklardır.

5) Ortak tedbirler almak amacıyla soruşturması sürdürülen spesifik ceza davaları hakkında çalışma toplantıları düzenleyeceklerdir.

MADDE VI

1. Taraflar, uyuşturucu ve psikotrop maddelerle bunların ara ve katkı maddelerinin kaçakçılığı ile mücadele etmek amacıyla kendi Devletlerinin ulusal mevzuatı çerçevesinde;

1) Bu anlaşmanın dibacesinde atıfta bulunulan, uyuşturucu maddelerin denetimi alanındaki uluslararası sözleşmeler çerçevesinde gerçekleştirilen ithalat-ihracat operasyonları hakkında bilgi mübadelesi dahil uyuşturucu ve psikotrop maddeler ile bunların ara ve katkı maddelerinin yasal ticaretinin denetiminde uygulamaya yönelik bilgi mübadelesinde bulunacaklardır.

2) Uyuşturucu ve psikotrop maddeler ile bunların ara ve katkı maddelerinin kaçakçılığını önlemeyi amaçlayan ortak tedbirler alacaklardır.

3) Suçların işlenme ortamları ve bu suçlara karışan kişiler ve özellikle uyuşturucu ve psikotrop maddeler ile bunların ara ve katkı maddelerinin teslimat biçimleri imalatları, menşei yerleri, saklama yerleri ve biçimleri ve nakil araçları hakkında bilgi mübadelesinde bulunacaklardır.

4) "Kontrollü Teslimat" yöntemini uygulayarak, uyuşturucu ve psikotrop maddeler ile bunların ara ve katkı maddelerinin kaçakçılığı, bağlı fonlar, kara para aklama ve her türlü kaçakçılık ile mücadelede ortak tutum alacak ve soruşturmaları sürdürecektir.

5) Uyuşturucu ve psikotrop maddeler ile bunların ara ve katkı maddelerinin ve bunların suistimalinin kontrolü alanında kullanılan materyalin incelenmesi ve ilmi analiz teknolojileri ve yöntemlerini mübadele edeceklerdir,

6) Eğer iletilmesi talepte bulunulan Taraf Devletin ulusal mevzuatına ters düşmezse diğer bilgilerin mübadelesini de gerçekleştirecektir.

2. Uyuşturucu ve psikotrop maddeler ile bunların ara ve katkı maddelerinin kaçakçılığına ilişkin olarak yapılan soruşturmalar esnasında terör ve organize suçlara ait unsurlar tespit edilirse, Taraflar, ulusal mevzuatları çerçevesinde, derhal durumdan birbirlerini haberdar edecek ve gerekli olduğu takdirde soruşturma ortaklaşa sürdürülecektir.

MADDE VII

Kültürel ve tarihi değerler ile sanat eserlerinin yasadışı ithalatı ve ticaretiyle mücadele amaçları çerçevesinde Taraflar, bu olayların ortaya çıkarılması, durumdan derhal bilgi verilmesi ve bu değerlerin yasal sahibi olan Devlete iade edilmesi için gerekli tedbirleri alacaklardır.

MADDE VIII

Taraflar, yasadışı göç, adam kaçırma ve insan ticareti ile mücadelede işbirliğini aşağıdaki biçimlerde sürdürecektir:

1) Taraflar, gerekli olduğunda, yasadışı göç, adam kaçırma ve insan ticareti hakkında birbirlerinden bilgi talep edecekler veya bu konuda birbirlerine bilgi vereceklerdir.

2) Taraflar, birbirlerinin topraklarına yasadışı giriş yapan kendi vatandaşlarını geri kabul edeceklerdir. Geri kabul için vatandaşlıklarını kanıtlamaları veya vatandaşlıkları hakkında delil sunmaları esastır.

3) Taraflar, yasadışı göç, adam kaçırma ve insan kaçakçılığıyla mücadelede ortak tedbirler alacaklardır.

MADDE IX

1. İşbu Anlaşma ile sağlanan bilgi mübadelesi ve faaliyetlerin gerçekleştirilmesiyle ilgili talep yetkili birimlere yazılı olarak teslim edilecektir. Talep aşağıdakilerle birlikte sunulacaktır;

- talepte bulunulan makamı da belirtecek şekilde hazırlanmış açıklama,
- yardım talebinde bulunulan olayın tanımı,
- talebin içeriği ve aynı zamanda yerine getirilmesi için gerekli bilgi.

2. Acil durumlarda, Devletlerin yetkili makamları taleplerini önceden sözlü olarak iletebileceklerdir. Formalitelerin 48 saat içerisinde faks veya e-posta ile yazılı olarak teyit edilmesi gereklidir. Notada diplomatik kanaldan gönderilecektir.

3. Talep, destekleyici belgeler ve daha sonraki bilgi, İngilizce dilinde olacaktır.

4. Talepte bulunan Taraf, talepte yer alan bilgiyi yetersiz bulması halinde, ilave bilgi talep edebilir. Tarafların yetkili makamları talebi derhal yerine getireceklerdir.

MADDE X

Taraflar, uygulanan işbirliğini gözden geçirmek, işbu Anlaşmanın hükümleri ile ilgili aksaklıkları belirlemek ve gidermek amacıyla ilgili makamlarının temsilcilerinden oluşan bir Ortak Komisyon kuracaklardır.

Ortak Komisyon Taraf Devletlerde dönüşümlü olarak toplanacaktır.

Ortak Komisyon Taraflardan birinin talebi üzerine de karşılıklı mutabakatla toplanabilir.

MADDE XI

1. Taraflardan biri, talebin yerine getirilmesinin veya belli bir faaliyetin gerçekleştirilmesinin, bağımsızlığına ve egemenliğine yönelik bir tehdit oluşturduğu, adli sisteminin temel ilkelerine veya Devletin diğer temel çıkarlarına ters düştüğü kanaatine varırsa, talebi bir bütün olarak veya kısmen reddedebilir ya da yerine getirilmesiyle ilgili olarak belli koşullar ileri sürebilir.

2. Talepte bulunan Tarafın yetkili makamı reddetmenin nedenleri hakkında bilgilendirilecektir.

MADDE XII

1. Taraflar, Taraflardan herhangi biri tarafından gizli olarak tanımlanan bilgiyi aldıklarında, kendi Devletlerinin ulusal mevzuatı doğrultusunda bilginin gizliliğini garanti edeceklerdir.

2. Taraflar, işbu Anlaşma uyarınca alınan bilgi, belge ve teknik ekipmanı talepte bulunulan Tarafın yetkili makamlarının önceden izni alınmaksızın üçüncü taraflara transfer etmeyeceklerdir.

3. Alınan bilgi, Tarafların ulusal mevzuatları doğrultusunda Tarafların Devlet sırrı niteliğindeki verilerini içerirse, bu bilginin iletimi, talepte bulunulan Taraf Devletin ulusal mevzuatına göre gerçekleştirilecektir.

MADDE XIII

1. Bu Anlaşma hükümlerini uygulamak üzere Tarafların yetkili makamları, kendi yetkileri çerçevesinde ve ulusal mevzuatları doğrultusunda doğrudan işbirliğinde bulunacaklardır.

Tarafların yetkili makamları:

Türkiye Cumhuriyeti için;

- İçişleri Bakanlığı,
- Emniyet Genel Müdürlüğü,
- Jandarma Genel Komutanlığı.

Kazakistan Cumhuriyeti için;

- Başsavcılık
- İçişleri Bakanlığı,
- Ulusal Güvenlik Komitesi,
- Mali ve Yolsuzluk Suçları ile Mücadele Teşkilatı (Mali Polis)
- Maliye Bakanlığı Gümrük Kontrol Komitesi,
- Cumhurbaşkanlığı Güvenlik Hizmetleri
- Savunma Bakanlığı

2. Taraflar yukarıda adı geçen yetkili makamların ad ve görevlerinde ortaya çıkacak değişiklikleri diplomatik yollardan derhal bildireceklerdir.

MADDE XIV

İşbu Anlaşmanın hükümlerinde bahsi geçen işbirliğinin ayrıntıları gerekli olduğunda Tarafların makam ve birimleri tarafından ayrı anlaşmalarla belirlenecektir.

MADDE XV

1. İşbu Anlaşmanın yorumu veya uygulanmasıyla ilgili olarak ihtilaflarda Taraflar, istişare ve müzakere yoluna başvuracaklardır.

2. İşbu Anlaşma, Tarafların karşılıklı onayıyla Anlaşma'nın ayrılmaz parçalarını oluşturacak ayrı protokollerle tamamlanabilecek ve değiştirilebilecektir.

MADDE XVI

Taraflar kendi zorunluluklarının yerine getirilmesi bakımından gerekli limitler içerisinde bu Anlaşmanın hükümlerinin uygulanışına ilişkin masrafları karşılayacaklardır.

MADDE XVII

İşbu Anlaşma, Tarafların ulusal onay işlemlerinin tamamlandığını bildiren son yazılı bildirimin alındığı tarihi izleyen ayın birinci günü yürürlüğe girecektir.

MADDE XVIII

Mevcut Anlaşma, Taraflardan biri, Anlaşmayı sona erdirme arzusunu yazılı olarak bildirdikten sonraki altı ayın sonuna kadar yürürlükte kalacaktır.

26 Mayıs 2005 tarihinde Astana' da Türkçe, Kazakça, Rusça ve İngilizce dillerinde her biri aynı derecede geçerli ikişer orijinal nüsha halinde imzalanmıştır. Yorumlamadan doğan farklılıklarda İngilizce metin esas alınacaktır.

Türkiye Cumhuriyeti
Hükümeti adına
(İmza)

Kazakistan Cumhuriyeti
Hükümeti adına
(İmza)

